

PRINTED BY KWONG WAH YEE POK PRESS, LTD. Published by TSONG SIN ZHA (Editor) Office: No. 214 Victoria Street, No. 4, Chulia Street, PENANG. Telephone: 1896. Messengers: Duan No. 669. Postmaster: Duan No. 3824. P. O. Box 34.

檳城新報

Penang Sin Poe

THE OLDEST CHINESE DAILY IN MALAYA

經理 王樹莊 地址 檳城 禧街 門牌 四十四號 電話 四三三號
副經理 謝心 地址 檳城 禧街 門牌 四十四號 電話 四三三號
主任 謝心 地址 檳城 禧街 門牌 四十四號 電話 四三三號
編輯 謝心 地址 檳城 禧街 門牌 四十四號 電話 四三三號
印刷 謝心 地址 檳城 禧街 門牌 四十四號 電話 四三三號

本報廣告刊例

第一版	每行每日	一元
第二版	每行每日	八角
第三版	每行每日	六角
第四版	每行每日	四角
報尾	每行每日	二角
長期刊登	另議	

Saturday 12th July, 1941 星期六 中華民國三十年七月十二日

德軍攻俄十九日 已死傷壹百餘萬兵

前日俄擊毀德機壹百七十九架

路透電莫斯科七月十一日電：據德俄外交次長羅素斯對報界宣佈，在十九日之德軍攻俄，已有百餘萬人，納粹已表示對俄軍發動之游擊戰及破壞五效。油之制作用，對德軍之進攻，前多由德軍車及飛機向其根據地發出之無線電消息，德軍之進攻，此是德軍因汽油及糧食之缺乏，而使德軍之納粹軍陷於困境也。羅素斯又稱：再過兩星期，德軍將能開始化，關於在明斯克俘虜三十萬俄軍之消息，係一種安慰德國民衆之內部宣傳耳。

馬耳他空戰 意機失十二架

路透電馬耳他七月十一日電：意機在馬耳他空戰中，損失十二架。意機在馬耳他空戰中，損失十二架。意機在馬耳他空戰中，損失十二架。

連日受英轟炸 意港那不勒斯

路透電那不勒斯七月十一日電：連日受英轟炸，意港那不勒斯。意港那不勒斯連日受英轟炸，意港那不勒斯連日受英轟炸。

唐洛文整理情報 以利政府辦公

路透電倫敦七月十一日電：唐洛文整理情報，以利政府辦公。唐洛文整理情報，以利政府辦公。唐洛文整理情報，以利政府辦公。

德報安慰民衆 謂英不能登陸

路透電柏林七月十一日電：德報安慰民衆，謂英不能登陸。德報安慰民衆，謂英不能登陸。德報安慰民衆，謂英不能登陸。

美在蘇愛建根據地 羅斯福有微妙陳述

路透電華盛頓七月十一日電：美在蘇愛建根據地，羅斯福有微妙陳述。美在蘇愛建根據地，羅斯福有微妙陳述。美在蘇愛建根據地，羅斯福有微妙陳述。

紐約時報主編環遊 將謁民主黨領袖

路透電紐約七月十一日電：紐約時報主編環遊，將謁民主黨領袖。紐約時報主編環遊，將謁民主黨領袖。紐約時報主編環遊，將謁民主黨領袖。

在美 租之德意船 如何措置已商妥

路透電華盛頓七月十一日電：在美 租之德意船，如何措置已商妥。在美 租之德意船，如何措置已商妥。在美 租之德意船，如何措置已商妥。

紐約入口 敷設水雷

路透電紐約七月十一日電：紐約入口，敷設水雷。紐約入口，敷設水雷。紐約入口，敷設水雷。

你的刁

假使你看你正 假使你看你正 (Cuticura Ointment)



美將建大批船艦 計五百六十六艘

路透電華盛頓七月十一日電：美將建大批船艦，計五百六十六艘。美將建大批船艦，計五百六十六艘。美將建大批船艦，計五百六十六艘。

美將建新式炸彈 費用七千萬美金

路透電華盛頓七月十一日電：美將建新式炸彈，費用七千萬美金。美將建新式炸彈，費用七千萬美金。美將建新式炸彈，費用七千萬美金。

消滅敵人的絕好時機

路透電倫敦七月十一日電：消滅敵人的絕好時機。消滅敵人的絕好時機。消滅敵人的絕好時機。

法國北部 再受痛炸

路透電倫敦七月十一日電：法國北部，再受痛炸。法國北部，再受痛炸。法國北部，再受痛炸。

馬來聯邦鐵道局

行而物貨滿載並極車貨局本讓請 已自助及局本助以益利列下以可下問 物貨項該下問知通刻即時貨卸車貨 運轉行再便以到運經已 由可物貨項該明捷快貨裝車貨 送運車火之達到輛首 量盡可則車貨格全寄運託付 位載格全用利 助自以而局本助請

太白酒樓

此能律門牌四八二號 電話一七九五



最高酒家 首推太白 晚房深潔 大廳小酌 出門到會 經濟時菜 星期美點 中西名茶 炒粉麵食 日夜常便 取價經濟 本號包辦 社團宴會 結婚禮堂 龍鳳酒席 禮堂壽筵 不另收費 請帖奉送 諸君光顧 無任歡迎 營業時間 由晨十點半起 至晚十二點止

鐵關刀


每日下午三點半起 任君隨意相打



鐵關刀 每日下午三點半起 任君隨意相打

甘地

在川軟



法米芝政府怕觸德怒

仍拒絕叙利亞停戰

但大局已去衆叛親離無可挽回 德威勢近東已大減輕

路透社倫敦七月二十二日電：據昨夜之報告，法米芝政府已拒絕在敘利亞與德軍所提出之寬大停戰條件。米芝政府已任丹茲將軍自由行動。繼續作戰。

據上報載，法米芝政府之拒絕停戰條件，在外恐有觸怒德軍之虞。是以其拒絕條件，實由德軍之要求。法米芝政府之拒絕，係由德軍之要求。法米芝政府之拒絕，係由德軍之要求。

路透倫敦七月二十二日電：據下午之安哥拉無線電稱，一切在亞歷山大勒之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

路透倫敦七月二十二日電：據德方消息，德軍在敘利亞之戰艦，已全數解除武裝。上海軍艦亦已全數解除武裝。

北愛議員 一名被拘

有犯國防法規

路透倫敦七月二十二日電：據北愛議員一名被拘，有犯國防法規。路透倫敦七月二十二日電：據北愛議員一名被拘，有犯國防法規。

西班牙當局 對酒商下警告

若再虛報將受嚴懲



Brasso


利利利皮膚病聖藥

D. D. D. Prescription



此種藥品，數用時，僅須滴下數點，即能收事半功倍之神效，世間有此種聖藥，在患皮膚病諸君，此後可免除痛苦，且能與通腎無眠之痛苦，請君等即日向藥房購買此種聖藥，另買D.D.D. Cream治皮膚病聖藥，亦請試用之。

攝些像片 使君能誇示於前



柯達攝影機

男女老幼 樂之

撒加奧服用



OKASA

感覺敏銳之皮膚 需用粉



甘地加爽身粉 CUTICURA TALCUM

國防律例新律令在憲報公佈

售防空用品須經准許

美工程師工人 被僱參加北愛工程

原因即在此

模範

巴里文打七七獻金 計得叻幣七百餘元

美工程師工人 被僱參加北愛工程 原因即基於此

據悉：美工程師工人，被僱參加北愛工程，其原因即基於此。據悉：美工程師工人，被僱參加北愛工程，其原因即基於此。據悉：美工程師工人，被僱參加北愛工程，其原因即基於此。

國防律例新律令在憲報公佈 售防空用品須經准許

自昨日起不得擅自輸運與兜售

國防律例新律令在憲報公佈，自昨日起不得擅自輸運與兜售。此項律令旨在加強防空設施，確保國家安全。凡涉及防空用品之輸運與銷售，均須事先獲得政府之准許。此舉對於提高國民防空意識，保障國家領土完整具有重大意義。

板城樹膠貿易公所 獻金助幣一萬元

檳城各界七七獻金續誌

檳城樹膠貿易公所，為支持抗戰，特發起獻金助幣一萬元。此項活動得到了各界人士之熱烈響應，展現了華僑愛國之熱忱。目前，籌款工作正積極進行中，預計將早日達成目標。

原欲向王姑求歡 因不遂乃抽刀刺死

夜間辦公

原欲向王姑求歡，因不遂乃抽刀刺死。此起命案發生於夜間辦公之時，兇手因一時衝動，竟行兇殺。警方接報後迅速趕到現場，將兇手緝拿歸案。目前，案件正在進一步審理中。

粗鹽出口亦將受限制

定下月一日起實行

粗鹽出口亦將受限制，定下月一日起實行。此舉旨在調節鹽資源之分配，確保民生所需。政府將加強對鹽業之監管，嚴禁私自出口，以維護國家經濟利益。

七七籌賑 成績二百餘元

七七籌賑，成績二百餘元。各界人士踴躍參加，展現了極高之愛國精神。籌得之款項將全部用於支援前線將士，慰勞後方同胞。此項活動將繼續進行，以期籌得更多善款。

吉隆坡指大街 一華人跳樓 傷勢甚危重

泰國軍考團來星 陸軍及空軍官員各一

吉隆坡指大街，一華人跳樓，傷勢甚危重。據悉，該名男子因生活所迫，絕望之下選擇了這條絕路。警方接報後立即趕到現場，將其送往醫院救治。目前，傷者生命垂危，救治情況令人擔憂。

檳甲各種米類再規定最高售價

米類	每石	每石
暹羅米	十六元八角	十五元五角
暹羅米	十五元五角	十四元八角
暹羅米	十四元八角	十三元五角
暹羅米	十三元五角	十二元八角
暹羅米	十二元八角	十一元五角
暹羅米	十一元五角	十元八角
暹羅米	十元八角	九元五角
暹羅米	九元五角	八元八角
暹羅米	八元八角	七元五角
暹羅米	七元五角	六元八角
暹羅米	六元八角	六元五角
暹羅米	六元五角	六元
暹羅米	六元	五元五角
暹羅米	五元五角	五元
暹羅米	五元	四元五角
暹羅米	四元五角	四元
暹羅米	四元	三元五角
暹羅米	三元五角	三元
暹羅米	三元	二元五角
暹羅米	二元五角	二元
暹羅米	二元	一元五角
暹羅米	一元五角	一元
暹羅米	一元	八角
暹羅米	八角	七角
暹羅米	七角	六角
暹羅米	六角	五角
暹羅米	五角	四角
暹羅米	四角	三角
暹羅米	三角	二角
暹羅米	二角	一角
暹羅米	一角	五分

巴里文打七七獻金 計得叻幣七百餘元

巴里文打七七獻金，計得叻幣七百餘元。此項活動得到了當地華僑之熱烈支持，展現了海外華僑之愛國情懷。籌得之款項將全部用於支援抗戰，慰勞前線將士。

六月份義捐 派叻幣七萬元

六月份義捐，派叻幣七萬元。此項義捐活動得到了各界人士之踴躍參加，展現了華僑之愛國精神。派發之款項將全部用於支援抗戰，慰勞前線將士。

今日錫市續跌 膠椰無變動

今日錫市續跌，膠椰無變動。錫價持續走低，市場氣氛較為低迷。膠椰價格則保持穩定，市場交易較為清淡。投資者應密切關注市場動態，合理配置資產。

插些 使君能誇



插些 使君能誇。此項廣告旨在宣傳插畫藝術之魅力，鼓勵大眾發揮創意，展現才華。插畫不僅是一種藝術形式，更是一種表達情感、傳遞信息之有效途徑。

柯達 各柯達代理商均

柯達有限公司。此項廣告旨在宣傳柯達公司之產品及服務，強調其品質優良、信譽昭著。柯達公司作為行業領軍，一直致力於為廣大客戶提供優質之產品與服務。

模範夫人

情場閃電！愛河！生相！御夫！激！底公開！戀愛！頭細！

歌！美！情！出！動！人！傑！作！

呂四娘

大華大戲院

今日錫市續跌 膠椰無變動

大華大戲院今日放映：《模範夫人》

時間：下午二時、七時、九時

票價：一元、八角、六角、四角、二角

工部局清道夫 要求增薪 十五巴仙

工部局清道夫，要求增薪十五巴仙。此項要求得到了清道夫工會之強烈支持，認為清道夫之工作艱苦，應獲得合理之報酬。工部局方面表示將考慮此項要求，並與工會進行協商。

米類	每石	每石
暹羅米	十六元八角	十五元五角
暹羅米	十五元五角	十四元八角
暹羅米	十四元八角	十三元五角
暹羅米	十三元五角	十二元八角
暹羅米	十二元八角	十一元五角
暹羅米	十一元五角	十元八角
暹羅米	十元八角	九元五角
暹羅米	九元五角	八元八角
暹羅米	八元八角	七元五角
暹羅米	七元五角	六元八角
暹羅米	六元八角	六元五角
暹羅米	六元五角	六元
暹羅米	六元	五元五角
暹羅米	五元五角	五元
暹羅米	五元	四元五角
暹羅米	四元五角	四元
暹羅米	四元	三元五角
暹羅米	三元五角	三元
暹羅米	三元	二元五角
暹羅米	二元五角	二元
暹羅米	二元	一元五角
暹羅米	一元五角	一元
暹羅米	一元	八角
暹羅米	八角	七角
暹羅米	七角	六角
暹羅米	六角	五角
暹羅米	五角	四角
暹羅米	四角	三角
暹羅米	三角	二角
暹羅米	二角	一角
暹羅米	一角	五分

毛澤東的跳塘政策

中國人

有許多人以毛澤東的跳塘政策為奇。這政策是什麼呢？就是毛澤東在跳塘以前，先向他的敵人提出一個條件，如果他的敵人拒絕了，他就跳塘。如果他的敵人同意了，他就跳塘。這政策聽起來似乎很荒謬，但實際上，毛澤東的跳塘政策，是他在政治鬥爭中，為了達到他的目的，而採取的一種極端的手段。

毛澤東的跳塘政策，是他在政治鬥爭中，為了達到他的目的，而採取的一種極端的手段。他利用這種手段，使他的敵人感到威脅，從而達到他的目的。這種手段，在政治鬥爭中，是常見的一種手段。



第一，是去重慶。毛澤東在跳塘以前，先向他的敵人提出一個條件，如果他的敵人拒絕了，他就跳塘。如果他的敵人同意了，他就跳塘。這政策聽起來似乎很荒謬，但實際上，毛澤東的跳塘政策，是他在政治鬥爭中，為了達到他的目的，而採取的一種極端的手段。

毛澤東的跳塘政策，是他在政治鬥爭中，為了達到他的目的，而採取的一種極端的手段。他利用這種手段，使他的敵人感到威脅，從而達到他的目的。這種手段，在政治鬥爭中，是常見的一種手段。

本報今日專訪隨行情

品名	單位	價格
白糖	每担	1500
食糖	每担	1200
麵粉	每担	800
大米	每担	600
油	每担	400
煤	每担	300
布	每担	200
紙	每担	150
茶	每担	100
藥	每担	80
糖	每担	60
鹽	每担	40
鐵	每担	30
銅	每担	20
錫	每担	15
鉛	每担	10
鋅	每担	8
鎳	每担	6
鉻	每担	4
鎢	每担	3
鈾	每担	2
鈾	每担	1
鈾	每担	0.5

位美運輸專家至重慶

担任滇緬路技術顧問

小澤會委員在香港開會

邱吉爾

保衛他們的健康

維他命飲料 他們嗜愛

清香可口之夏力拔魚肝油及橙汁

維他命飲料，是生命之源泉。它含有豐富之維他命A、C及D，能增強體力，促進發育。對於兒童，維他命飲料尤為重要，能使其身體健康，智力發達。

維他命飲料，是生命之源泉。它含有豐富之維他命A、C及D，能增強體力，促進發育。對於兒童，維他命飲料尤為重要，能使其身體健康，智力發達。

EVENING IN PARIS

FACE POWDER

BOURJOIS

巴黎晚間之化妝品，能使您的肌膚細膩，容光煥發。它含有天然之植物精華，能滋潤肌膚，防止乾燥。

巴黎晚間之化妝品，能使您的肌膚細膩，容光煥發。它含有天然之植物精華，能滋潤肌膚，防止乾燥。

立治餐後 極大胃痛

BISMAG

胃痛、消化不良、胃酸過多、食積滯留，服BISMAG立見奇效。BISMAG能中和胃酸，促進消化，緩解胃痛。

胃痛、消化不良、胃酸過多、食積滯留，服BISMAG立見奇效。BISMAG能中和胃酸，促進消化，緩解胃痛。

東歐南北兩線大戰

德軍攻勢被挫

德軍損失 百餘萬

德軍攻勢被挫，損失百餘萬。德軍在東歐戰場，經過數月的攻勢，終被盟軍挫敗。德軍損失慘重，傷亡百餘萬人。盟軍則在戰場上取得重大勝利，擊退德軍攻勢。

德軍攻勢被挫，損失百餘萬。德軍在東歐戰場，經過數月的攻勢，終被盟軍挫敗。德軍損失慘重，傷亡百餘萬人。盟軍則在戰場上取得重大勝利，擊退德軍攻勢。